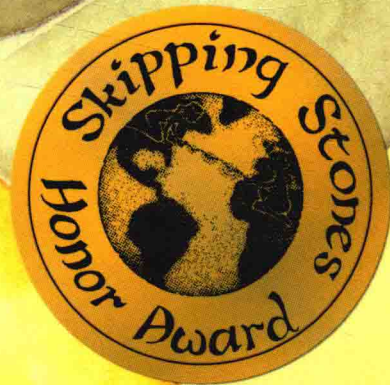


黄色 小番茄

文字/[美]戴米恩·伊莲·由美

绘图/[美]妮可·泰玛瑞

翻译/方素珍



* 绘声绘色精选图画书

黄色小番茄

文字/[美]戴米恩·伊莲·由美

绘图/[美]妮可·泰玛瑞

翻译/方素珍

图书在版编目 (CIP) 数据

黄色小番茄 / (美) 由美 (Yumei, D.E.) 文 ;
(美) 泰玛瑞 (Tamarin, N.) 图 ; 方素珍译 . — 青岛 :
青岛出版社 , 2015.11
(绘声绘色精选图画书)
ISBN 978-7-5552-3108-0

I . ①黄… II . ①由… ②泰… ③方… III . ①儿童文学 - 图画故事 - 美国 - 现代 IV . ① I712.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2015) 第 235453 号

Little Yellow Pear Tomatoes

Text © 2005 Demian Elaine Yumei

Illustrations © 2005 Nicole Tamarin

Chinese translation published by arrangement with

Illumination Arts Publishing Company Inc. through B.K. Norton, Ltd.

山东省版权局著作权合同登记号 图字: 15-2015-302

书 名	黄色小番茄
丛 书 名	绘声绘色精选图画书
文 字	[美] 戴米恩·伊莲·由美
绘 图	[美] 妮可·泰玛瑞
翻 译	方素珍
出版发行	青岛出版社
社 址	青岛市海尔路 182 号 (266061)
本社网址	http://www.qdpub.com
邮购电话	13335059110
责任编辑	谢 蔚 刘怀莲
封面设计	稻 田
照 排	青岛佳文文化传播有限公司
印 刷	北京盛通印刷股份有限公司
出版日期	2017 年 5 月第 1 版 2018 年 2 月第 2 次印刷
开 本	16 开 (889mm × 1194mm)
印 张	2.25
字 数	45 千
印 数	7001-14000
书 号	ISBN 978-7-5552-3108-0
定 价	32.00 元

编校印装质量、盗版监督服务电话 4006532017 0532-68068638

建议陈列类别: 图画书

* 绘声绘色精选图画书

黄色小番茄

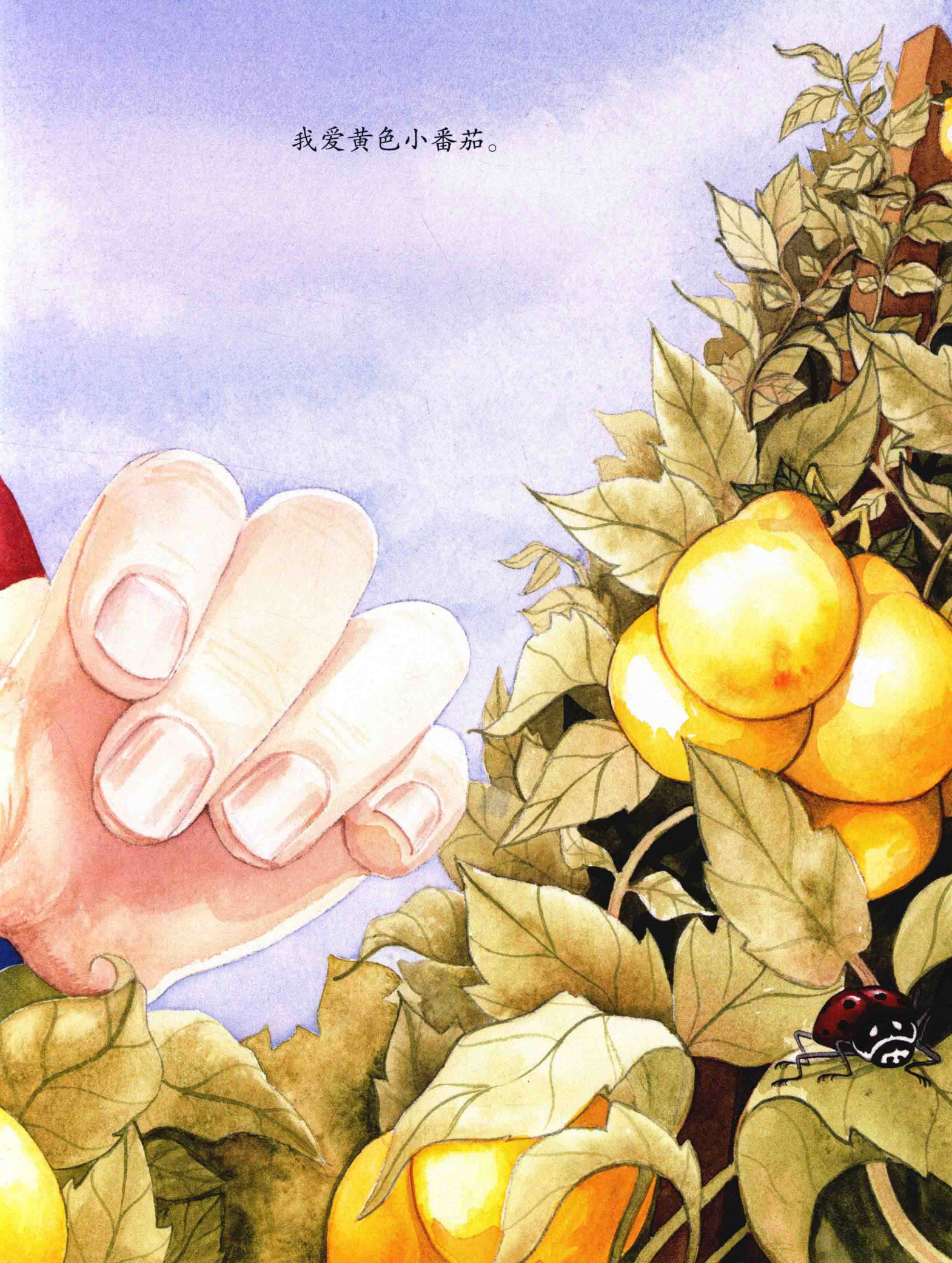
文字/[美]戴米恩·伊莲·由美

绘图/[美]妮可·泰玛瑞


翻译/方素珍



我爱黄色小番茄。







它们不是红色的，
也不像其他番茄那样圆圆的。
它们像梨，而且是黄色的。
我家的菜园里就有黄色小番茄。

它们长得好小，也可以说好大。

我指的不是外形的大小，

而是藏在里面的东西。

有许多原来不属于番茄的东西，

藏在黄色小番茄里。









爸爸为我种黄色小番茄。
他用锄头耙松泥土，
然后架起木杆儿支撑番茄的幼苗。
如果没有爸爸，
我家的菜园里就不会有黄色小番茄；
所以，黄色小番茄里有我的爸爸。





妈妈拔掉杂草，给番茄留出生长空间。
如果没有妈妈，番茄会被杂草盖住，无法好好生长；
所以，黄色小番茄里有我的妈妈。



瓢虫和蚯蚓
住在我家的菜园里。

瓢虫帮忙除掉害虫，
蚯蚓负责挖隧道、松泥土。



如果没有瓢虫和蚯蚓，
番茄的叶子会被害虫吃光，
它们的根也无法呼吸；
所以，黄色小番茄里有瓢虫和蚯蚓。



湖泊和河流里的水，蒸发到天空，变成了云朵，
云朵变成雨，灌溉我家的菜园。
如果没有水，番茄就无法成长；
所以，黄色小番茄里有云朵、湖泊、河流和天空。